



Université de Tel Aviv  
Faculté des Lettres Lester et Sally Entin  
Ecole des Sciences et de la Culture  
Shirley et Leslie Porter  
Département de Français

Université de Bar Ilan  
Département de Français

Université de Haifa  
Faculté des Lettres  
Département de Français

Institut français  
Service Culturel de  
l'Ambassade de France  
en Israël

Journées d'études en Linguistique Française et Générale

## Approximation et Précision II

16-17 juin 2010

Université de Tel Aviv /Université de Haïfa

Horaires	Mercredi 16 juin 2010 <i>Université de Tel Aviv, bâtiment Web salle 103</i>	Jeudi 17 juin 2010 <i>Université de Haïfa, bâtiment Rabin, Observatoire Rabin</i>
8 <sup>15</sup>		Navette Tel Aviv – Haïfa Départ : Hôtel Adiv
10 <sup>15</sup> - 10 <sup>45</sup>	Accueil /collation	Accueil / collation
10 <sup>45</sup> -11 <sup>00</sup>	Allocutions d'ouverture Eyal Zisser Doyen de la Faculté des Lettres, Université de Tel Aviv Annette Lévy-Willard Conseiller de Coopération et d' Action Culturelle	Allocutions d'ouverture Jenny Horowitz - <i>Chef du département de Français à l'Université de Haïfa</i>
		<b>Approximation, Scalarité, Identification</b> Présidente de séance : <b>Eva Havu</b>
11 <sup>00</sup> -11 <sup>30</sup>	Hava Bat Zeev Shyldkrot ( <i>Tel Aviv</i> ) Approximation et précision : états des lieux <b>Approximation, Polysémie, Quantification</b> Présidente de séance : <b>Annie Bertin</b>	Pascale Hadermann ( <i>Gand</i> ) : L'expression de la cause "privilégiée": le cas de <i>d'autant plus (que)</i>
11 <sup>30</sup> -12 <sup>00</sup>	Olivier Soutet ( <i>Paris IV- Sorbonne</i> ) Oh tant qu'emporte le vent de l'histoire	Charlotte Schapira ( <i>Téchnion – Haïfa</i> ) L'identification approximative: <i>une sorte/un genre/une espèce de N</i>
12 <sup>00</sup> -12 <sup>30</sup>	Silvia Adler ( <i>Haïfa</i> ) et Maria Asnes ( <i>Bar Ilan</i> ) : Quantification approximative et quantification floue: essai de précision	Hagit Shefer ( <i>Tel Aviv</i> ) English Downtoners: The adverbs <i>Virtually</i> and <i>Practically</i>
	<b>Déjeuner</b>	
	<b>Approximation, Temporalité, Modalité</b> Présidente de séance : <b>Silvia Adler</b>	<b>Approximation, Enonciation et Quantification</b> Présidente de séance : <b>Maria Asnes</b>
14 <sup>00</sup> -14 <sup>30</sup>	Lucien Kupferman ( <i>Tel Aviv</i> ) Approximation subjective et morphologie subjonctive	Thomas Verjans ( <i>Paris IV- Sorbonne</i> ) : Une approximation <i>presque</i> parfaite: étude diachronique de <i>presque</i>
14 <sup>30</sup> -15 <sup>00</sup>	Eva Havu ( <i>Helsinki / Sorbonne Nouvelle</i> ) Les prédications secondes et l'approximation	Marc Tsirlin ( <i>Haïfa</i> ) La présence de l'absence ou l'absence de la présence : faut-il vraiment préciser ? <b>Approximation en Français Médiéval</b> Président de séance : <b>Bernard Combettes</b>
15 <sup>00</sup> -15 <sup>30</sup>	Moshé Tabachnick ( <i>Tel Aviv</i> ) Précisions temporelles dans la structure sémantique des éléments non-verbaux	Sabine Lehmann ( <i>Paris X- Nanterre</i> ) Entre approximation et précision: le discours scientifique en moyen français
15 <sup>30</sup> -16 <sup>00</sup>	Pause café <b>Approximation et Diachronie</b> Président de séance : <b>Olivier Soutet</b>	Annie Bertin ( <i>Paris X- Nanterre</i> ) Parcours sémantique du mot <i>assez</i> : réflexions sur un intraduisible du français médiéval
16 <sup>00</sup> -16 <sup>30</sup>	Tania Gluzman ( <i>Tel Aviv</i> ) : Sur l'unicité précise et approximative – l'exemple de l'adjectif <i>unique</i>	Pause café et clôture
16 <sup>30</sup> -17 <sup>00</sup>	Bernard Combettes ( <i>Nancy 2 et UMR-ATILF</i> ) Evolution dans le domaine de l'approximation. De la grande quantité à la quantité faible: le cas de <i>plusieurs</i>	Retour organisé à Tel Aviv
17 <sup>00</sup> -17 <sup>15</sup>	Hava Bat Zeev Shyldkrot <i>Informations pratiques</i>	

**Organisatrices :** Hava Bat Zeev Shyldkrot (Université de Tel Aviv) E-mail: [hbzs22@post.tau.ac.il](mailto:hbzs22@post.tau.ac.il)  
Silvia Adler (Université de Haïfa) : E-mail: [adla202@inter.net.il](mailto:adla202@inter.net.il)  
Maria Asnes (Université de Bar Ilan). E-mail: [maria.asnes@gmail.com](mailto:maria.asnes@gmail.com)